

NAPLAN en línea: información para padres y cuidadores

Spanish



2019

¿Por qué los alumnos realizan las pruebas NAPLAN?

El Programa Nacional de Evaluación de Lectoescritura y Matemática Básica (National Assessment Program – Literacy and Numeracy, NAPLAN) evalúa las habilidades de lectoescritura y matemática básica que son esenciales para el progreso de cada niño en la escuela y en la vida. Los alumnos de los Años 3, 5, 7 y 9 participan de las pruebas NAPLAN anuales en las áreas de lectura, escritura, convenciones del lenguaje (ortografía, gramática y puntuación) y matemática básica.

Las evaluaciones brindan a los padres y a las escuelas información para poder entender la forma en que cada alumno se desempeña durante las pruebas. NAPLAN es un aspecto del proceso de evaluación e informes de la escuela; ésta prueba no reemplaza las evaluaciones continuas que realizan los maestros acerca del desempeño del alumno.

Las pruebas NAPLAN también brindan a las escuelas, a las autoridades educativas y a los gobiernos información acerca de la forma en que funcionan los programas educativos y, además, si los jóvenes australianos logran los resultados educativos importantes en las áreas de lectoescritura y matemática básica.

¿Qué se evalúa?

NAPLAN evalúa las habilidades de lectoescritura y matemática básica que los alumnos están aprendiendo en el programa de estudios habitual de la escuela.

Todas las autoridades educativas gubernamentales y no gubernamentales han contribuido con la elaboración de los materiales de NAPLAN.

En 2019, la mayoría de los alumnos de toda Australia rendirán las pruebas NAPLAN en línea.

Las opiniones del primer año de las pruebas NAPLAN en línea indicaron que los alumnos tuvieron una buena participación en dichas evaluaciones. Uno de los beneficios principales de las pruebas NAPLAN en línea son las pruebas personalizadas (o adaptables), en las que la prueba se adapta automáticamente al desempeño del alumno con respecto a la prueba. La prueba presenta preguntas de mayor o menor nivel de complejidad, según el desempeño del alumno.

La prueba personalizada (o adaptable) está diseñada para evaluar una amplia gama de habilidades del alumno y para medir sus logros de manera más precisa. Su hijo/a no debería estar preocupado/a si encuentra que hay preguntas más desafiantes de lo habitual; quizás esté utilizando un paso de la prueba más complejo. El puntaje general de la prueba NAPLAN de un alumno se basa en la cantidad y la complejidad de las preguntas que contesta de manera correcta.

NAPLAN en línea no examina la habilidad para escribir en el teclado. Existen variaciones respecto de la rapidez y corrección con que puede escribir un alumno, del mismo modo que un alumno puede escribir rápida y correctamente a mano. Los alumnos del Año 3 continuarán completando la prueba escrita en papel.

Para tener una idea de cómo es la evaluación en línea, visite el sitio de demostración público en nap.edu.au.

¿Cómo puedo ayudar a mi hijo/a a prepararse?

Ayude a su hijo/a a prepararse para las pruebas NAPLAN reasegurándole que las pruebas son solo una parte de su programa escolar y recuérdese ese día que trate de hacer lo mejor que pueda. Los maestros asegurarán que los alumnos estén familiarizados con los tipos de preguntas de las pruebas y les brindarán la guía y el apoyo adecuados. Es un requisito del programa de estudios de Australia desde el primer año de la escuela asegurarse que los alumnos estén familiarizados con el uso de dispositivos, que escriban en ellos y que naveguen por los programas como parte del aprendizaje.

ACARA no recomienda una preparación excesiva para las pruebas NAPLAN ni el uso de apoyo escolar individualizado. La prueba NAPLAN trata de evaluar el progreso de aprendizaje en lectoescritura y matemática básica.

¿Rendirá mi hijo/a la prueba NAPLAN en papel o en línea?

Su hijo/a rendirá las pruebas NAPLAN en línea en 2019. Sin embargo, este año, los niños de algunas escuelas de toda Australia rendirán las pruebas NAPLAN en papel. Los ministros de educación federales, estatales y territoriales convinieron en que las escuelas tomaran las pruebas en línea antes de 2020. Las autoridades educativas estatales y territoriales determinarán cuándo las escuelas implementarán las pruebas en línea.

Dado que a los alumnos se los evalúan en el mismo contenido del programa de lectoescritura y matemática básica, independientemente de si ellos completaron la prueba en línea o en papel, los resultados de ambos formatos se pueden informar en la misma escala de evaluación NAPLAN. Para saber más sobre las pruebas NAPLAN en línea, visite nap.edu.au.

Participación en las pruebas NAPLAN

Se espera que todos los alumnos de los Años 3, 5, 7, y 9 participen en la evaluación NAPLAN anual.

Los alumnos con discapacidad pueden solicitar adaptaciones que sean similares al apoyo normal provisto en las evaluaciones en la clase. Primero debe conversar con el maestro de su hijo/a sobre la necesidad de realizar una adaptación acorde a la discapacidad de su hijo/a.

Se podrá otorgar una exención formal a aquellos alumnos que padecen de discapacidad que limitan de manera importante su capacidad para participar en la evaluación, o para alumnos recién llegados a Australia cuya lengua materna no es el inglés.

El director de la escuela y la autoridad de administración de evaluación local pueden proporcionarle más información sobre la adaptación de las pruebas NAPLAN en línea para alumnos con discapacidad o el proceso requerido para obtener una exención formal.

Cronograma 2019 para las Pruebas NAPLAN en línea

El período en que se tomarán las pruebas NAPLAN en línea es de tres días y el de las pruebas en papel es de nueve días para darle a las escuelas mayor flexibilidad respecto de la programación y, además, para que aquellas escuelas que tengan menos dispositivos puedan tener tiempo para adecuarse. El período de las pruebas NAPLAN en línea comienza el martes, 14 de mayo y termina el viernes, 24 de mayo de 2019.

Las pruebas en línea se deben rendir en el siguiente orden:

Prueba	Duración	Orden	Datos
Escritura	Año 3: 40 min. Año 5: 40 min. Año 7: 40 min. Año 9: 40 min.	Se debe completar los primeros dos días.	Los alumnos del Año 3 rendirán una prueba de escritura basada en papel solo el primer día.
Lectura	Año 3: 45 min. Año 5: 50 min. Año 7: 65 min. Año 9: 65 min.	Se debe completar después de la prueba de escritura.	Los alumnos leen una amplia gama de textos informativos, imaginativos y convincentes.
Convenciones del lenguaje	Año 3: 45 min. Año 5: 45 min. Año 7: 45 min. Año 9: 45 min.	Se debe completar después de la prueba de lectura.	Esta prueba incluye ortografía, gramática y puntuación.
Matemática básica	Año 3: 45 min. Año 5: 50 min. Año 7: 65 min. Año 9: 65 min.	Se debe completar después de la prueba de convenciones del lenguaje.	Esta prueba incluye números y álgebra; medidas y geometría; y estadísticas y probabilidad.

¿Qué sucede si mi hijo está ausente los días de la evaluación?

En lo posible, las escuelas pueden realizar las gestiones pertinentes para que aquellos alumnos que estén ausentes durante las pruebas las rindan algún otro día durante el cronograma de evaluaciones de la escuela. No se permite que los alumnos ausentes rindan las pruebas NAPLAN en línea después del viernes, 24 de mayo de 2019.

¿Cómo se mide el desempeño de mi hijo/a?

El desempeño de cada alumno se indica en una escala de rendimiento nacional para cada evaluación. Un resultado obtenido en el estándar mínimo nacional indica que el alumno ha demostrado las habilidades básicas de lectoescritura y matemática básica necesarias para participar satisfactoriamente en ese nivel de año.

Posteriormente, durante el transcurso del año la escuela otorgará un informe NAPLAN de cada alumno. Si no recibe un informe, debe comunicarse con la escuela de su hijo/a.

¿Cómo se utilizan los resultados de las pruebas NAPLAN?

- Los alumnos y los padres pueden utilizar el resultado de cada alumno para conversar con los maestros acerca del progreso de su hijo/a.
- Los maestros utilizan los resultados como ayuda para identificar mejor a los alumnos que requieren mayores desafíos o apoyo adicional.
- Las escuelas utilizan los resultados para identificar fortalezas y las áreas en que se deben mejorar los programas de enseñanza y para establecer objetivos en lectoescritura y matemática básica.
- Los sistemas de la escuela utilizan los resultados para revisar los programas y el apoyo que se les ofrece a las mismas.
- La comunidad puede ver los resultados promedio de las pruebas NAPLAN de la escuela en el sitio web myschool.edu.au.

¿Dónde puedo obtener más información?

Para obtener más información sobre las pruebas NAPLAN:

- póngase en contacto con la escuela de su hijo/a;
- póngase en contacto con la autoridad de administración de evaluación local en nap.edu.au/TAA;
- visite nap.edu.au.

Para obtener información sobre cómo ACARA manejará la información personal sobre NAPLAN, visite nap.edu.au/naplanprivacy.